COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) …/…

of 14.3.2019

correcting certain language versions of Delegated Regulation (EU) 2015/2446
supplementing Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the
Council as regards detailed rules concerning certain provisions of the Union Customs
Code
EXPLANATORY MEMORANDUM

1. CONTEXT OF THE DELEGATED ACT

The Danish, Dutch, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Italian, Slovak and Spanish language versions of Delegated Regulation (EU) 2015/2446 contain errors. In order to align them with the other language versions, a Delegated Regulation correcting Delegated Regulation (EU) 2015/2446 needs to be adopted.

2. LEGAL ELEMENTS OF THE DELEGATED ACT

This Delegated Regulation corrects translation errors in the Danish, Dutch, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Italian, Slovak and Spanish language versions of the text.
COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) …/...

of 14.3.2019

correcting certain language versions of Delegated Regulation (EU) 2015/2446
supplementing Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the
Council as regards detailed rules concerning certain provisions of the Union Customs
Code

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Regulation (EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the
Council of 9 October 2013 laying down the Union Customs Code\(^1\), and in particular
Articles 7, 62, 156, 160, 212 and 253 thereof,

Whereas:

(1) The German language version of Commission Delegated Regulation (EU) 2015/2446\(^2\)
contains an error in the definition set out in Article 1(21) as regards the goods for
personal use thus changing the scope of the definition.

(2) The Slovak language version of Delegated Regulation (EU) 2015/2446 contains an
error in Article 128(2) which was introduced by Commission Delegated Regulation
(EU) 2016/341\(^3\) as regards the value of goods having the customs status of Union
goods, thus rendering the meaning of the provision opposite to the one intended.

(3) The Italian language version of Delegated Regulation (EU) 2015/2446 contains an
error in point (b) of Article 226(1) as regards the employee mentioned therein.

(4) The Estonian language version of Delegated Regulation (EU) 2015/2446 contains an
error in the introductory sentence of Article 226(3) that renders the meaning of the
provision opposite to the one intended.

(5) The Danish, Dutch, Finnish, French, German, Greek and Spanish language versions of
Delegated Regulation (EU) 2015/2446 contain an error in Annex 22-01 with regard to
the goods listed in that Annex.

(6) The Danish, Dutch, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Italian, Slovak and
Spanish language versions of Delegated Regulation (EU) 2015/2446 should therefore
be corrected accordingly. The other language versions are not affected,

---
\(^1\) OJ L 269, 10.10.2013, p. 1.
No 952/2013 of the European Parliament and of the Council as regards detailed rules concerning certain
\(^3\) Commission Delegated Regulation (EU) 2016/341 of 17 December 2015 supplementing Regulation
(EU) No 952/2013 of the European Parliament and of the Council as regards transitional rules for
certain provisions of the Union Customs Code where the relevant electronic systems are not yet
HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

(does not concern the English language)

Article 2

This Regulation shall enter into force on the twentieth day following that of its publication in the Official Journal of the European Union.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14.3.2019

For the Commission
The President
Jean-Claude JUNCKER